

FR

# ARTHUR MARTIN



## Mini four posable 60L MODÈLE : AMFE60 MANUEL D'INSTRUCTIONS

Lisez soigneusement ce manuel avant d'utiliser l'appareil et conservez-le pour toute référence future.



## Précautions importantes

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions de base doivent toujours être prises, notamment les suivantes :

1. Lisez toutes les instructions avant l'utilisation ou le nettoyage.
2. Une supervision étroite est nécessaire lorsqu'un appareil est utilisé à proximité d'enfants.
3. N'immergez pas le cordon, la fiche ou toute autre partie de l'appareil dans l'eau ou dans d'autres liquides.
4. Ne pas laisser le cordon pendre sur le bord d'une table ou d'un plan de travail ni toucher des surfaces chaudes.
5. N'utilisez pas l'appareil si le cordon ou la fiche est endommagé, si l'appareil fonctionne mal ou s'il a été endommagé de quelque manière que ce soit. Si l'appareil est endommagé ou cassé, ne le réparez pas vous-même, ne le réparez pas ou ne le changez pas vous-même, envoyez l'appareil à un centre de service qualifié pour le faire réparer ou entretenir. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
6. Pendant l'utilisation du four, laissez un espace d'au moins 10 cm de chaque côté du four pour permettre une bonne circulation de l'air.

7. Pour débrancher l'appareil, mettez la commande sur OFF avant de retirer la fiche.
8. Débrancher l'appareil de la prise électrique lorsqu'il n'est pas utilisé ou avant de le nettoyer. Manipuler toujours la fiche, mais ne jamais tirer sur le cordon.
9. Laissez l'appareil refroidir avant de mettre ou de retirer des pièces, et avant le nettoyage
10. Le déplacement d'un appareil contenant de l'huile ou des aliments chauds doit se faire avec une extrême prudence.
11. Ne couvrez aucune partie du four avec du métal ou du tissu, cela pourrait entraîner une surchauffe du four.
12. Aucun objet ne doit être placé sur le four ou le recouvrir.
13. Soyez extrêmement prudent lors du retrait du plateau ou de l'élimination de la graisse chaude ou d'autres liquides chauds.
14. Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il fonctionne.
15. Les aliments surdimensionnés ou les ustensiles en métal ne doivent pas être introduits dans l'appareil, car ils peuvent provoquer un incendie ou un risque d'électrocution.
16. Les contenants autres qu'en métal ou en céramique doivent être utilisés avec une extrême prudence.
17. N'introduisez aucun des matériaux suivants dans le four :

plastique, papier ou tout autre matériau similaire.

18. N'utilisez aucun accessoire autre que ceux recommandés par le fabricant dans ce four.
19. Lorsque vous insérez ou retirez des objets du four chaud, portez toujours des gants de cuisine isolés et protecteurs.
20. N'utilisez pas cet appareil à des fins autres que celles pour lesquelles il a été concu.
21. Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement.
22. La porte en verre est lourde, veuillez maintenir la poignée jusqu'à ce que la porte soit complètement ouverte, ne la laissez pas tomber d'elle-même.
23. Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances à condition qu'elles aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les dangers encourus.
24. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
25. Le nettoyage et l'entretien par l'usager ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils ont plus de 8 ans et qu'ils sont surveillés.
26. Maintenir l'appareil et son cordon hors de portée des

enfants de moins de 8 ans.

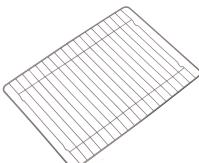
27. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
28. Cet appareil n'est pas destiné à être mis en fonctionnement au moyen d'une minuterie extérieure ou par un système de commande à distance séparé.
29.  Attention, surface chaude. Les surfaces sont susceptibles de devenir chaudes au cours de l'utilisation.
30. En ce qui concerne des détails sur la façon de nettoyer les surfaces en contact avec les aliments, référez-vous au paragraphe ci-après 'Entretien et nettoyage'.
31. Cet appareil est destiné pour une utilisation domestique uniquement. Il n'est pas destiné à être utilisé dans des applications analogues telles que :
  - les coins cuisines réservés au personnel des magasins, bureaux et autres environnements professionnels ;
  - les fermes ;
  - l'utilisation par les clients des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel ;
  - les environnements de type chambres d'hôtes.

# APERCU DU PRODUIT



## Plateau de cuisson

Permet de griller et de rôtir la viande, la volaille, le poisson et divers autres aliments, ainsi que de recueillir les résidus alimentaires lorsqu'elle est utilisée comme plateau d'égouttement. S'utilise sur les rails du four au milieu et au bas de l'appareil.



## Grille

Permet de griller, de cuire, de toaster et de cuisiner avec d'autres récipients en métal ou en verre résistant au four.



## Broche de rotisserie

Permet de rôtir des poulets entiers ou d'autres types de viande.

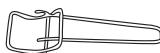
---



## Support de rôtissoire

Permet de retirer la fourche à rôtir du four.

---



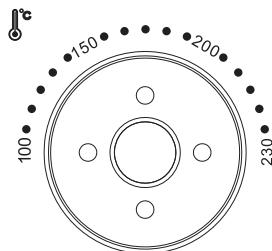
## Poignée amovible

Utilisez cette poignée pour retirer la plaque de cuisson du four.

---

# CADRAN DE TEMPÉRATURE

tourner le sélecteur dans le sens des aiguilles d'une montre pour régler la température de cuisson appropriée, entre 100 °C - 230 °C.



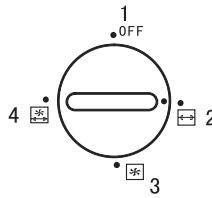
# MOLETTE DE RÉGLAGE DE LA CONVECTION ET DE LA RÔTISSERIE

1. Éteint

2. Rôtisserie

3. Convection

4. Rôtisserie et convection



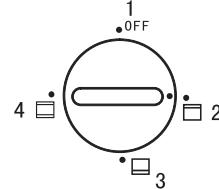
## MOLETTE DE SÉLECTION DE CHAUFFAGE

1. Éteint

2. Chauffage du haut

3. Chauffage du bas

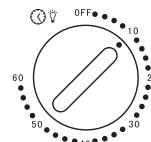
4. Chauffage supérieur et inférieur



# CADRAN DE LA MINUTERIE (LAMPE INTÉRIEURE)

Lorsque la minuterie est activée, la lampe intérieure est allumée.

Lorsque la minuterie est désactivée, la lampe intérieure est éteinte.



## AVANT L'UTILISATION

- Veillez à ce que la ventilation autour du four soit suffisante.
- Le four doit être complètement sec avant d'être utilisé.
- Le four ne doit pas être placé sur une surface en bois non traitée. Placez le four sur une surface résistante à la chaleur.
- Les pieds du four peuvent laisser des traces sur la table. Si cela se produit, enlevez les traces à l'aide d'un chiffon humide.

## UTILISATION DU FOUR

- Tournez le cadran du thermostat dans le sens horaire jusqu'à la température souhaitée.

- Tournez le cadran de sélection du chauffage, rôtisserie, convection sur la position souhaitée.
- Tournez le cadran de sélection de chauffage sur la position souhaitée.
- Tournez le cadran de la minuterie dans le sens horaire jusqu'à la durée de cuisson souhaitée.
- Le voyant d'alimentation s'allume après la mise en marche de la minuterie et s'éteint lorsque la minuterie passe en position OFF.
- Lorsque le temps de cuisson est écoulé, la minuterie s'arrête automatiquement et la sonnerie retentit.
- Si la cuisson est terminée avant la durée programmée, remettez la minuterie sur OFF pour éteindre le four.
- Lors de la première utilisation de ce four, il est possible qu'une légère fumée s'échappe du four, ce qui est normal. Au bout de 5 à 10 minutes, la fumée disparaît.
- Il est conseillé de préchauffer le four pendant 10 à 15 minutes afin d'obtenir de meilleures performances de cuisson.

## **UTILISATION DE LA RÔTISSERIE**

- Introduire une pique dans l'extrémité pointue du tournebroche, en veillant à ce que les pointes de la pique soient orientées vers l'extrémité pointue du tournebroche. Faire glisser la pique vers l'extrémité carrée de la broche.

- Insérez le tournebroche directement au centre de l'aliment à rôtir.
- Introduisez l'autre pique dans l'extrémité pointue du tournebroche, en veillant à ce que les pointes de la pique soient orientées vers l'extrémité carrée du tournebroche.
- Insérez les deux pics dans l'aliment, puis fixez les deux pics à l'aide des vis à oreilles.
- Assurez-vous que l'aliment est centré sur le tournebroche.
- Insérez l'extrémité pointue du tournebroche dans la douille d'entraînement, l'extrémité carrée du tournebroche devant reposer sur son support.
- Branchez le four.
- Réglez le thermostat sur 230 °C.
- Tournez la minuterie sur la durée désirée, l'indicateur de puissance s'allume. En général, il faut 30 minutes pour rôtir un poulet de 2,5 kg.
- Réglez le sélecteur sur rôtisserie ou rôtisserie et convection, la rôtissoire commence à tourner.
- Une fois le rôtissage terminé, remettez la minuterie sur OFF.
- Une fois le four refroidi, placez les crochets du support de rôtissoire sous les rainures situées de part et d'autre du tournebroche. Soulevez d'abord le côté droit du tournebroche, déplacez-le légèrement vers la droite, de manière à ce

que le côté gauche du tournebroche sorte de la prise d'entraînement. Sortez ensuite avec précaution les aliments rôtis du four.

- Retirez les aliments du tournebroche.

## **APRÈS UTILISATION**

- Remettez la minuterie sur OFF.
- Mettez le cadran de chauffage, rôtisserie et convection sur OFF.
- Débranchez l'appareil de la prise électrique.
- Attendez que le four soit complètement refroidi avant tout nettoyage ou entretien.

## **ENTRETIEN ET NETTOYAGE**

- Débranchez l'appareil et laissez-le refroidir avant le nettoyage.
- N'immergez pas l'appareil dans l'eau. Toutes les surfaces peuvent être nettoyées avec un chiffon propre et humide.
- Si des taches persistent, il est recommandé d'utiliser du savon.
- N'utilisez pas de produits abrasifs ou d'ustensiles tranchants pour nettoyer l'appareil.
- Nettoyez le compartiment intérieur à l'aide d'un chiffon propre et humide. En raison de l'évolution constante des fonctions et de la conception des produits, nous nous réservons le droit d'apporter des modifications au produit sans préavis.

## **CARACTÉRISTIQUES**

Capacité : 60 L

Tension : 220-240 V~ 50-60 Hz

Alimentation : 2000 W



## Collecte sélective des déchets et électriques

Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les produits ménagers. Selon la Directive Européenne 2012/19/UE pour le rebut des matériaux électriques et électroniques et de son exécution dans le droit national, les produits électriques usagés doivent être collectés séparément et disposés dans des points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.

### Danger:

N'essayez jamais d'utiliser votre appareil s'il semble détérioré ou si la prise ou le cordon d'alimentation est endommagé. Si le cordon d'alimentation est défectueux, il est important de le faire remplacer par le service après-vente pour éliminer tout danger. Seules les personnes qualifiées et habilitées sont autorisées à réparer votre appareil. Toute réparation non conforme aux normes pourrait considérablement augmenter le niveau de

risque pour l'utilisateur! Tout défaut résultant d'une mauvaise manipulation, d'une dégradation ou de tentatives de réparation par des tiers annule la garantie du produit. Cela s'applique également en cas d'usure normale et aux accessoires de l'appareil.

## **Important!**

Nous vous recommandons de conserver l'emballage de votre appareil au moins pendant toute la durée de la garantie. La garantie ne s'applique pas sans l'emballage d'origine.

## **Garantie:**

Votre appareil bénéficie d'une garantie de deux ans. Batterie garantie 6 mois. Les pièces détachées ne sont disponibles que lors des 2 années de garantie du produit si mauvaise utilisation ou casse. La garantie ne couvre pas l'usure et les chocs résultant d'une mauvaise utilisation du produit. Le client est responsable de tous les frais de retour. Vous demeurez responsable des frais et risques liés à l'expédition du produit. Il est donc recommandé d'expédier le produit avec un accusé de réception et une assurance transport si le produit est d'une grande valeur.

## **Garder hors de la portée des enfants**

Les enfants devront être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

## **SERVICE APRÈS-VENTE**

Emballage à conserver pour référence ultérieure et mise en oeuvre du  
service-après-vente : [relations.clients@euromenage.com](mailto:relations.clients@euromenage.com)

EN

# ARTHUR MARTIN



## 60L MINI OVEN MODEL: AMFE60 INSTRUCTION MANUAL

Read this manual thoroughly before using and save it for future reference.

## Important safeguards

When using electrical appliances, basic precautions should always be followed, which include the following:

1. Read all instructions before use or cleaning.
2. Close supervision is necessary when any appliance is used near children.
3. Do not immerse cord, plug, or any part of the appliance in water or other liquids.
4. Do not let cord hang over edge of table or counter, or touch hot surfaces.
5. Do not operate appliance with damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or has been damaged in any manner. If the appliance is damaged or broken, do not repair yourself.
6. When operating the oven, keep at least four inches (ten centimeters) of space on all sides of the oven to allow for adequate air circulation.
7. To disconnect, turn the button to OFF, before removing the plug.
8. Unplug the appliance from electrical outlet when not in use and before cleaning. Always hold the plug, but never pull the cord.
9. Allow the appliance to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning.
10. Extreme caution must be exercised when moving an appliance containing hot oil or food.

11. Do not cover any part of the oven with metal or cloth, it may cause overheating of the oven.
12. Do not place any item on the oven or cover the oven.
13. Use extreme caution when removing trays or disposing of hot grease or other hot liquids.
14. Never leave the appliance unattended in working.
15. Oversized foods or metal kitchen utensils can not put into the appliance as they may create a fire or risk of electric shock.
16. Extreme caution should be exercised when using containers constructed of anything other than qualified metal or qualified ceramics.
17. Do not place any of the following materials in the oven: plastic, paper, or anything similar.
18. Do not use any accessories other than manufacturer recommended accessories in this oven.
19. Always wear protective, insulated oven gloves when inserting or removing items from the hot oven.
20. Do not use this appliance for any use other than its intended use.
21. This appliance is for HOUSEHOLD USE only.
22. The glass door is heavy, please hold the handle until the door is completely open, do not let the door fall itself.
23. This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

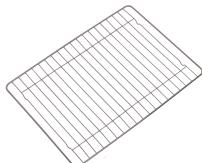
24. Children shall not play with the appliance.
25. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and supervised.
26. Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years.
27. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
28. The appliances are not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system.
29.  Caution: Hot Surface. The surfaces are liable to get hot during use.
30. Regarding the instructions for cleaning surfaces in contact with food, refer to the section "Maintenance and Cleaning" of the manual.
31. This appliance is intended to be used in household only. But not intent to similar applications such as.
  - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments,
  - farm houses,
  - by clients in hotels, motels and other residential type environments
  - bed and breakfast type environments.

# PRODUCT OVERVIEW



## Bake tray

For broiling and roasting meat, poultry, fish and various other foods as well as collection food residues when used as a drip tray. Use on the middle and bottom oven rails of the appliance.



## Wire rack

For broiling, baking, toasting and general cooking with other containers made of metal or ovenproof glass.



## Rotisserie fork

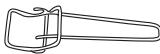
For roasting whole chicken or other kinds of meat.



## Rotisserie handle

Use this handle to remove the rotisserie fork out of the oven.

---



## Pan handle

Use this handle to remove the bake tray out of the oven.

---

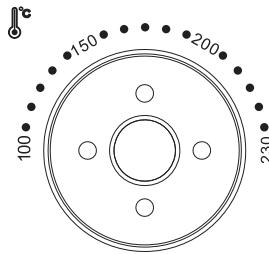
## TEMPERATURE DIAL

Turn the selector clockwise

to the proper position,

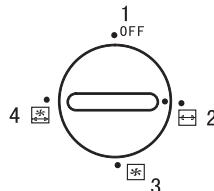
at 100°C -230°C Between,

adjust the baking temperature.



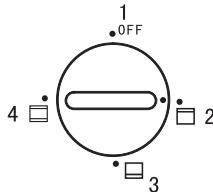
## CONVECTION & ROTISSERIE DIAL

1. OFF
2. Rotisserie
3. Convection
4. Rotisserie & Convection



## HEATING SELECTOR DIAL

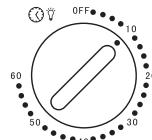
1. OFF
2. Top heating
3. Bottom heating
4. Top & Bottom heating



## TIMER DIAL (INSIDE LAMP)

When timer is turned on, the inside lamp is ON.

When timer is turned off, the inside lamp is OFF.



## BEFORE USE

- Ensure that there is enough ventilation around the oven.
- Ensure that the oven is completely dry before use.
- The oven should not be placed on untreated wooden surface. Place the oven on a heat resistant surface.
- The feet of the oven can leave some marks on the table, if this happens, remove the marks with a damp cloth.

## OVEN USE

- Turn the thermostat dial clockwise to the desired temperature.

- Turn the Heating/Rotisserie/convection selector dial to the desired position.
- Turn the Heating selector dial to the desired position.
- Turn the timer dial clockwise to the desired cooking time.
- The power light will light up after timer is turned on, and will go out when the timer is turned to OFF.
- When the cooking time is over, the timer will auto shut off and the bell will ring.
- If the cooking is finished earlier than the set cooking time, please turn back the timer to OFF to turn off the oven.
- In the first use of this oven, there might be some light smoke coming out from the oven, this is normal. After 5-10 minutes the smoke will disappear.
- In order to get better cooking performance, it is recommended to pre-heat the oven about 10-15 minutes.

## ROTISSERIE USE

1. Put one skewer through the pointed end of the spit, making sure the points of skewer face towards the spit's pointed end. Slide the skewer towards the square end of the spit.
2. Insert the spit directly through the center of the food which you want to roast.
3. Put the other skewer through the pointed end of the spit, making sure the points of

skewer face the spit's square end.

4. Put the two skewers into the food, then secure both skewers with the thumbscrews.
5. Make sure the food is centered on the spit.
6. Insert the pointed end of the spit into the drive socket, make sure the square end of the spit rests on the spit support.
7. Plug the oven.
8. Set the thermostat to 230°C.
9. Turn the timer to the time which you require, the power indicator will light up.  
Normally it takes 30 minutes to roast a 2.5Kg(5.5Pd) weight chicken.
10. Set the selector to Rotisserie or Rotisserie & Convection setting, the rotisserie starts rotating.
11. When roasting is completed, turn back the timer to OFF.
12. After the oven is cooled, place the hooks of the rotisserie handle under the grooves on both sides of the spit. Lift the right side of the spit first, move towards right side a little bit, so that the left side of the spit goes out of the drive socket. Then carefully move out the roasted food from the oven.
13. Take the food off the spit.

## **AFTER USE**

- Turn back the Timer to OFF.
- Turn the Heating& Rotisserie & Convection Dial to OFF.
- Unplug the appliance from the electrical outlet.
- Wait until the oven is completely cool before any cleaning or maintenance.

## **MAINTENANCE AND CLEANING**

1. Unplug the appliance and allow it to cool before cleaning.
2. Do not immerse the appliance in water. All surfaces can be cleaned with a clean damp cloth.
3. If stains still appear, it is recommended to use soap.
4. Do not use abrasive cleaners or sharp utensils to clean the appliance.
5. Clean the interior chamber with a clean damp cloth. Due to the constant development of product functions and designs, we reserve the right to make changes to the product without prior notice.

## SPECIFICATIONS

Capacity: 60L

Voltage: 220-240V~50-60Hz

Power: 2000W

## REMOVAL OF APPLIANCE USED



Directive 2012/19/EU on waste electrical and electronic Equipment (WEEE) requires that the appliance uses are not disposed of using the normal municipal waste. Old appliances must be collected separately in order to optimize the recovery and recycling of materials they contain and reduce the impact on human health and the environment. The symbol of the

dustbin is used on all products to remind the obligations for separate collection. Consumers should contact their local authorities or dealer regarding the steps to follow for the removal of their old appliance. If you proceed with the scrapping of old equipment, be sure to render useless what could be dangerous: disconnect the power cable flush with the device.

## **Danger:**

Never attempt to use your appliance, if it shows signs of damage or the power cord or plug is damaged. If the power cord is defective it is important to have it replaced with the after sales service to eliminate any danger. Only qualified and authorized persons are authorized to carry out repairs to your appliance. Any repairs not in accordance with standards could significantly increase the level of risk for the user! Defect resulting from improper handling, degradation or attempted repairs by third parties voids the warranty on the product. This also applies in case of normal wear and accessories from the appliance

## **Important!**

We recommend that you keep the packaging of your device at least for the duration of the warranty. The guarantee does not apply without the original packaging.

## **Warranty:**

Your device has two years warranty. The warranty does not cover wear and breakage following a wrong use of the product. The customer is responsible for all returns. You remain responsible for the costs and risks associated with the product shipment; it is therefore recommended to ship the product with an acknowledgement of receipt and transport insurance in case of significant value of the product.

## **KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN**

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance

## **AFTER-SALES SERVICE**

Retain packaging for future reference and after-sales service:  
[relations.clients@euromenage.com](mailto:relations.clients@euromenage.com)



# ARTHUR MARTIN

**Arthur Martin is a registered trademark used under license from  
AB Electrolux (publ).**

EUROMENAGE

22 Rue de la ferme Saint Ladre  
95470 SAINT WITZ

